Schweizerische Nationalspende
Don national suisse
Dono nazionale svizzero

2015

Jahresbericht
Rapport annuel
Rapporto annuale

96. Jahresbericht
der Schweizerischen Nationalspende für unsere Soldaten und ihre Familien SNS
über das Geschäftsjahr 2015

Stiftungsrat 1. Januar 2015

Präsident:
Werner Merk, Rüdlingen

Vizepräsidentin:
Margrit Schilling, Pully

Mitglieder:
Waldemar Eymann, Fraubrunnen
Peter Grütter, Zürich
Jürg Morger, Wallisellen
Marco Netzer, Muzzano
Philippe Rebord, Fully
Germaine J.F. Seewer, Leuk Stadt

Geschäftsführerin:
Anita Sprunger, Fehraltorf

Revisionsstelle:
Ernst & Young AG, Bern

Geschäftsstelle:
Effingerstrasse 55
CH-3008 Bern
Telefon 031 381 80 66
Fax 031 381 80 67
PC 30-3519-3
E-mail: info@schweizerischenationalspende.ch
Homepage: www.schweizerischenationalspende.ch

Tätigkeitsbericht und Dank des Präsidenten des Stiftungsrates

2015 blieb geprägt durch kriegerische Handlungen und deren tragische Folgen für die direkt Involvierten (Ostukraine, Syrien, Lybien) und die damit verbundenen Flüchtlingswellen. Diese Auswirkungen werden vor allem Europa und dessen Politsysteme noch jahrelang beschäftigen. Sie bremsen das wirtschaftliche Wachstum, verunsichern die Bürger, fördern den Rassismus und motivieren die National- und Zentralbanken, ihre lockere Geldpolitik bis auf Weiteres beizubehalten. Die Mehrheit der schweizerischen Stiftungen muss bereits Reserven oder Kapital anzapfen, um Projekte zu finanzieren. Der Stiftungsrat hat entschieden, die überschüssige Liquidität besser in die Werterhaltung des Immobilienportefeuilles sowie in den geplanten Neubau des Gutsbetriebes Götschihof zu investieren.

Nachfolgend möchte ich einen kurzen Überblick über den Stand der wichtigsten Projekte geben.

Leider verzögern Einsprachen aller Art unsere Bauprojekte, mit entsprechenden Kostenfolgen. Ein frühzeitiges Gespräch wäre meistens besser, als der spätere Gang zum Richter.

MFH Ankerstrasse 25, Zürich

Das Mehrfamilienhaus ist umfassend renoviert und wieder voll vermietet. Die aus unserer Sicht unnötigen Mieterstreitigkeiten konnten einvernehmlich geregelt werden.

MFH Götschihof, Reppischtalstrasse 1, Aeugstertal

Für ca. CHF 2.3 Mio wurde das im naturnahen Aeugstertal gelegene Mehrfamilienhaus unter bestmöglichem Einbezug der teils langjährigen Mieterschaft vollumfänglich renoviert. Die Gartenanlage wird teilweise im Zuge des geplanten Neubaus des Gutsbetriebs Götschihof noch angepasst werden.

Beide MFH-Projekte setzten wir mit dem Architekturbüro Altbauwohnen, Zürich, und dem Projektteam Heinz Aebi Bauleitungen, Zürich, um, denen wir an dieser Stelle für die engagierte und kompetente Ausführung danken.

Gutsbetrieb Götschihof, Aeugstertal

Der Stiftungsrat hat beschlossen, das umfangreiche Projekt «Neubau eines Stalles für Kälberaufzucht und Rindviehmast mit Betriebsgebäude» mit der erfahrenen Firma Krieger AG, Ruswil, die sich auf Stallbauten in dieser Grössenordnung spezialisiert hat, bis 2017 zu realisieren. Die Firma Krieger AG hat mit Projektleiter Josef Amstutz ein Betriebssystem gewählt, welches als sehr tierfreundlich und neuzeitlich beurteilt werden kann. Der neue Hof ermöglicht die Produktion aller möglichen Labels und erlaubt es der Öffentlichkeit, jederzeit freien Einblick in die neuen Ställe zu haben. Das Tierwohl und der Landschaftsschutz liegen dem Stiftungsrat sehr am Herzen.
Obwohl sich das geplante Betriebs- und Stallgebäude aus unserer Sicht optimal in die schützenswerte Landschaft einfügt, keine nachbarschaftlichen Einsprachen erfolgten und die Gemeinde Aeugst a.A., wie auch die kantonalen Behörden, die Baubewilligung erteilt haben, legten nachträglich Pro Natura Zürich und Pro Natura Schweiz Rekurs gegen die Baubewilligung und damit gegen alle Instanzen ein. Wir versuchen nun im Gespräch eine einvernehmliche Lösung zu finden. Am Betriebskonzept wird der Stiftungsrat festhalten.

Soldatenwäscherei

Im letzten Jahresbericht bin ich einführend auf diese von den AdA stark nachgefragte Dienstleistung eingegangen, die nur dank tadellosem Service des Bereichs Textilmanagment des PZM Psychiatriezentrum Münsingen in dieser Form möglich ist. Wie auch dem Geschäftsbericht des Sozialdienstes der Armee zu entnehmen ist, ist die Nachfrage im 2015 weiter gestiegen und der Gesamtaufwand erreicht inzwischen CHF 0.43 Mio. Die Gründe sind vielfältig: Veränderung der Lebensweise jüngerer AdA, ungewollte Ausweitung des Produktesortiments und aktive «Vermarktung» des Angebots in den Rekrutenschulen. Nötige Anpassungen und Optimierungen, um die Kosten zu senken, wurden zwischenzeitlich seitens des Sozialdienstes der Armee vorgenommen.

Ich danke in diesem Zusammenhang allen Mitarbeitenden des Bereichs Textilmanagment des PZM für die gute Arbeit und der Leitung für das preisliche Entgegenkommen.

Die Firma Lindt & Sprüngli hat jahrelang kostenlos Schokoladentafeln zur Verfügung gestellt, die jedem Wäschepaket beigelegt und von den AdA sehr geschätzt wurden. Leider hat Lindt & Sprüngli dieses ausgezeichnete Marketinginstrument kurzfristig ausgesetzt. Für die jahrelange und grosszügige Unterstützung bedanken wir uns im Namen aller AdA.

Aus Kostengründen wird der Jahresbericht wiederum nicht als gedruckte Version erstellt, sondern auf unserer Homepage www.schweizerischenationalspende.ch veröffentlicht. Unser Web-Master, Waldemar Eymann (eywal@quickline.ch), nimmt Ihre Anregungen gerne entgegen. Wir sind bestrebt, die Homepage laufend inhaltlich zu aktualisieren und zu optimieren.

Ich danke allen Personen auf allen Stufen, militärisch wie auch zivil, für die angenehme Zusammenarbeit, insbesondere allen Stiftungsratsmitgliedern, Anita Sprunger, unserer Geschäftsführerin, sowie der Familie Stump, wie auch ihren Mitarbeitern.

Werner Merk

Personelles

Es sind keine Mutationen zu verzeichnen.

Geschäftsführung

Der Stiftungsrat trat 2015 zu zwei ordentlichen Sitzungen zusammen (22. Mai 2015: Benken SG, 27. November 2015: Bern).

Schwerpunkte der Geschäfte bildeten:
- Behandlung der eingegangenen Gesuche
- Anlagestrategie
- Neubauprojekt Gutsbetrieb Götschihof
- Umbau MFH Götschihof, Reppischtalstr. 1, Aeugstertal
- Prozessführung Mieterschaft MFH Ankerstrasse 25
- Zusammenarbeit mit dem Centro Sportivo di Tenero/BASPO

Der Finanzausschuss des Stiftungsrates beschäftigte sich anlässlich seiner Sitzungen vom 4. Februar, 18. März und 14. Oktober 2015 im Besonderen mit der Umsetzung der Anlagestrategie.

Wahlen

Für die Wahlperiode 2015-18 stellten sich sämtliche SR-Mitglieder in ihren Funktionen wieder zur Verfügung und wurden wiedergewählt.

Bericht zur Bewirtschaftung der Anlagen

Die ausgewogene Anlagepolitik der SNS hat sich in diesem anspruchsvollen Berichtsjahr wiederum bewährt. Eine positive Rendite zu erwirtschaften wird in diesem Finanzumfeld immer schwieriger. Noch werden für unsere statutarisch verlangten Barbestände aber keine Negativzinsen verlangt. Die liquiden Vermögenswerte liegen noch zum grössten Teil bei der Eidg. Finanzverwaltung (EFV). Gemäss Schreiben der EFV muss die SNS aber nun innert Jahresfrist dafür eine neue Depotstelle suchen, was sicher zu einer Bonitätsverschlechterung führen wird.

Die kombinierte Rendite des Aktien- und Obligationenmandates lag im Gesamtjahr bei minus 1% (Vorjahr: plus 6.64%).

Alle Anlagerichtlinien wurden eingehalten. Die Fremdwährungsquote liegt bei 20%. Die Alternativen Anlagen sind aktuell ganz in CHF abgesichert.

Unterstützung der Armeeangehörigen

Dem Sozialdienst der Armee wurden für die Erfüllung seiner Aufgaben CHF 300'000 (Vorjahr CHF 301'284) und dem Cevi Militär Service CHF 40'000 (Vorjahr CHF 51'180) zur Verfügung gestellt. Die Kosten der Soldatenwäscherei erreichten CHF 433'546 (Vorjahr CHF 392'868). Die Abgabe von Leibwäsche an Angehörige der Armee verursachte Kosten in Höhe von CHF 22'602 (Vorjahr CHF 19'506).

Weitere ausbezahlte Unterstützungsbeiträge:

- Teilnahme Rekruten an PMI Lourdes 2015	CHF	2'000
- Gedenkanlass Goumois 2015	CHF	4'000
- Jubiläumsheft OG Panzer	CHF	4'000
- Stifti Foundation	CHF	5'000
- Rivista Militare Svizzera di lingua Italiana RMSI	CHF	10'000
- Projekt Marignano 2015 – Künftiger Unterhalt der Baudenkmäler	CHF	20'000
- Journal «Notre armée de milice» NAM	CHF	35'000
- Projekt Militärische Kader-App «iOF»	CHF	50'000
- Fondazione Sasso San Gottardo	CHF	75'000
- Projekt «Résistance Suisse 1940-1990» «Entlassungs- und Verdankungsanlässe in den Kantonen sowie Wanderausstellung»	CHF	100'000
- Projekt «Rütli 2015» – Gedenkfeier 75 Jahre Rütli-Rapport	CHF	220'000

Tagung militärische Hilfswerke 2015 vom 4.9.2015 auf dem Gurten

Peter Hänggi als Präsident des Sozialfonds für Verteidigung und Bevölkerungsschutz (SVB) begrüsste rund 80 Gäste auf dem Berner Hausberg zur Jahrestagung der militärischen Hilfswerke. Dass diese Zusammenkunft mit dem Jubiläum der Bernischen Winkelried- und Laupen-Stiftung (BWLST) verbunden werden konnte, gab dem Anlass eine wirklich festliche Note. Brigadier Germaine Seewer, Chef Personelles der Armee, orientierte in ihren Ausführungen über die aktuellen Herausforderungen im Personellen der Armee. So wies sie kurz auf die Tätigkeiten und Verantwortlichkeiten in Zusammenhang mit der WEA hin und dass das Personelle der Armee neu im Kommando Ausbildung angegliedert wird. Sie informierte über die Tauglichkeitszahlen der Stellungspflichtigen, über die Unterbestände in den FDT und zeigte auf, wo, wann und wie die Armee Angehörige verliert, u.a. auch die Abgänge zum Zivildienst und die Dienstuntauglichkeit. «Ohne Menschen, keine Armee!»

Zukünftig wird die Gestaltung dieses Anlasses wie angekündigt konzeptionell geändert. Vermehrt sollen Themen wie Auswirkungen der Finanzpolitik auf die Stiftungsvermögen, gemeinsame Unterstützung des SDA, vorgängige Absprachen bei grösseren Gesuchen, Kommunikation unter den militärfreundlichen Stiftungen usw, im Rahmen von Workshops behandelt werden. Dabei soll der kameradschaftliche Teil nicht vergessen werden.

Tag der Reppisch vom 5.9.2015

Die SNS war mit einem Informationsstand am Anlass, der durch den Verein «Idee Reppisch» organisiert wurde, vertreten. Der Präsident konnte einigen sehr interessierten Personen das Projekt «Neubau Gutsbetrieb Götschihof» näher erläutern und den guten Kontakt zur Stiftung Solvita festigen. Besten Dank an Peter Grütter für seine Unterstützung als Vertreter der SNS im Organisationskomitee!

Götschihof

Der Gutsbetrieb Götschihof, für den eine eigene Rechnung erstellt wird, kann mit einer bewirtschafteten Fläche von 71.57 ha auf ein durchschnittliches Jahr zurückblicken.
Ende 2015 betrug der Rindviehbestand 36 Kühe, 23 Rinder/Kälber und 88 Masttiere, also total 147 Tiere (Vorjahr 153). Die Preise für Schlachtkühe und Mastmuni lagen über das ganz Jahr sehr hoch, d.h. zwischen 30 Rappen und CHF 1.– je kg über dem Vorjahresniveau.
Der durchschnittliche Milchpreis lag im Jahr 2015 bei 56.6 Rappen (2014 bei 65.0 Rappen).Die Milchproduktion betrug 293'575 kg (Vorjahr 294'023 kg). Aus dem Wald wurden 592 m^3 Holzschnitzel an die Heizung geliefert.
Im Berichtsjahr 2015 wurden auf dem Götschihof 5.40 ha Weizen (Brotgetreide), 2.65 ha Triticale (Futtergetreide), 2.85 ha Raps (Speiseölprodukte) und 11.50 ha Silomais angebaut. Die Witterung war nach einem milden Winter bis im Juni sehr nass, danach aber ein Traumsommer – schön und warm, und trotzdem immer genügend Regen. Die Erträge im Ackerbau lagen leicht unter dem Durchschnitt der Jahre. Die Erträge im Futterbau waren gut. Der Silomaisertrag war leicht unterdurchschnittlich.

Erläuterungen zur Jahresrechnung

Die Jahresrechnung 2015 schliesst mit einem Verlust von CHF 8'477'102 ab, der sich durch die nachfolgenden wichtigsten Positionen erklären lässt:

- **Abschreibung** der in den letzten 3 Jahren aufgelaufenen Kosten für die Sanierung der Liegenschaften MFH Ankerstr. 25, Zürich und MFH Reppischtalstr. 1, Aeugstertal	ca. CHF	3'970'
- **Rückstellungen** für Neubau Gutsbetrieb Götschihof (CHF 2 Mio.), Holzschnitzelheizung (CHF 100'000), 100-Jahre-Jubiläum (CHF 60'000) Total	ca. CHF	2'160'
- **Ausbezahlte Unterstützungsbeiträge**	ca. CHF	1'321'
- **Kosten + Verlust auf Wertschriftenmandaten**	ca. CHF	685'
- **Verlust aus Beteiligung** (Gutsbetrieb Götschihof)	ca. CHF	140'
- **Mindererträge** Mietzinseinnahmen wegen Sanierung MFH Reppischtalstr. 1, Aeugstertal und Mieterrechtsstreit MFH Ankerstr. 25, Zürich und dessen Auswirkungen	ca. CHF	150'
- **Keine Zinserträge** aufgrund Null-Runde bei Kapitalanlagen bei der EFV		

Bilanz der SNS

Das ausgewiesene Eigenkapital hat sich im Vergleich zum Vorjahr um den Verlust von CHF 8'477'102 auf CHF 58'711'944 verringert.

Unter dem Anlagevermögen wird der Gutsbetrieb Götschihof als Beteiligung geführt.

Sämtliche Liegenschaften sind auf je einen Franken abgeschrieben.

Der Gebäudeversicherungswert beläuft sich am 31. Dezember 2015 auf CHF 16'199'400.

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision

mit Jahresrechnung per 31. Dezember 2015 der

Schweizerische Nationalspende
für unsere Soldaten und ihre Familien, Bern

Ernst & Young AG
Belpstrasse 23
Postfach
CH-3001 Bern

Telefon +41 58 286 61 11
Fax +41 58 286 68 18
www.ey.com/ch

An den Stiftungsrat der

Schweizerische Nationalspende für unsere Soldaten und ihre Familien, Bern

Bern, 25. Mai 2016

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang) der Schweizerische Nationalspende für unsere Soldaten und ihre Familien für das am 31. Dezember 2015 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Stiftungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine Eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Unternehmen vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung nicht Gesetz und Stiftungsurkunde entspricht.

Ernst & Young AG

Christof Gerber
Zugelassener Revisionsexperte
(Leitender Revisor)

Pascal Nikles
Zugelassener Revisionsexperte

Beilage
- Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang)

JAHRESRECHNUNG
Stiftung Schweizerische Nationalspende für unsere Soldaten und ihre Familien, Bern

(abgeschlossen per / clôturé au / chiusura 31.12.2015)

Erfolgsrechnung / Compte de profits et pertes / Conto profitti e perdite

		31.12.2015		31.12.2014
Spenden / Dons / Donazioni	CHF	3'400	CHF	7'268
Betriebsertrag / recettes d'exploitation / risultati dell'impresa	***CHF***	***3'400***	***CHF***	***7'268***
Sozialdienst der Armee / Service social de l'armée / Servizio sociale dell'esercito	CHF	(796'148)	CHF	(764'839)
Beiträge / Contributions / Contributi	CHF	(525'000)	CHF	(80'000)
Personalaufwand / Charges de personnel / Spese del personale	CHF	(119'371)	CHF	(116'213)
übriger betrieblicher Aufwand / autres charges d'exploitation / altri costi d'esercizio	CHF	(2'383'005)	CHF	(438'229)
Abschreibungen und Wertberichtigungen / amortissements et corrections / ammortamenti e rettifiche	CHF	(3'980'761)	CHF	-
Betriebsaufwand / charges d'exploitation / costi d'esercizio	***CHF***	***(7'804'284)***	***CHF***	***(1'399'280)***
Zinsertrag / recettes d'intérêts / Interessi attivi	CHF	7'866	CHF	85'260
Wertschriftenertrag / revenus de valeurs mobilières / reddito titoli negoziabili	CHF	763'758	CHF	3'393'814
Liegenschaftenertrag / Produit des immeubles / Reddito degli immobili	CHF	266'317	CHF	310'132
Finanzertrag / produits financiers / ricavi finanziari	***CHF***	***1'037'942***	***CHF***	***3'789'206***
Zinsaufwand / charges d'intérêts / interessi passivi	CHF	(33'611)	CHF	(23'456)
Wertschriftenaufwand / charges de valeurs mobilières / spese di titoli negoziabili	CHF	(1'588'708)	CHF	(668'258)
Liegenschaftsaufwand / charges des immeubles / costi degli immobili	CHF	(91'841)	CHF	(70'537)
Finanzaufwand / charges financiers / costi finanziari	***CHF***	***(1'714'160)***	***CHF***	***(762'251)***
(Aufwands-)/Ertragsüberschuss / Excédent de (charges)/recettes / Eccedenza delle (spese)/entrate	**CHF**	**(8'477'102)**	**CHF**	**1'634'943**

Bilanz / Bilan / Bilancio

Aktiven / Actifs / Attivi		31.12.2015		31.12.2014
Kasse, Post, Bank / Caisse, poste, banque / Cassa, posta, banca	CHF	3'101'747	CHF	3'816'132
Wertschriften / Titres /Titoli	CHF	45'018'925	CHF	45'831'160
Kontokorrent Eidg. Finanzverwaltung / Compte courant Admin. fédérale des finances / Conto corrente Amm. Federale delle finanze	CHF	14'235'174	CHF	16'633'223
Debitoren / débiteurs / debitori	CHF	116'450	CHF	102'086
Trans. Aktiven / Actifs transitoires / Transitori attivi	CHF	120'197	CHF	137'163
Umlaufvermögen / actif circulant / attivo circolante	***CHF***	***62'592'494***	***CHF***	***66'519'764***
Fonds / Fonds / Fondi Ciba und Schär-Wirz	CHF	2'026'067	CHF	2'025'814
Beteiligung / Participation / Partecipazione "Götschihof"	CHF	402'989	CHF	443'031
Wohnliegenschaften / Immeubles d'habitation / Immobili d'abitazione	CHF	5	CHF	5
Betriebseinrichtungen / Installations d'exploitation / Installazioni d'esericizio	CHF	1	CHF	1
Liegenschaften / Immeubles / Immobili "Götschihof"	CHF	1	CHF	1
Land / Terrain / Terreno "Tenero"	CHF	1	CHF	1
Anlagen in Bau / immobilisations corporelles en cours / Immobili in costruzione	CHF	-	CHF	2'153'552
Anlagevermögen / actif immobilisé / attivo fisso	***CHF***	***2'429'064***	***CHF***	***4'622'405***
	CHF	**65'021'558**	**CHF**	**71'142'169**
Passiven / Passifs / Passivi				
Kreditoren / Créditeurs / Creditori	CHF	461'049	CHF	279'213
Trans. Passiven / Passifs transitoires / Transitori passivi	CHF	2'390	CHF	14'872
kurzfristiges Fremdkapital / Capital étranger à court terme / Capitale terzi a breve termine	***CHF***	***463'439***	***CHF***	***294'085***
Hypothek / Hypothèque / Ipoteca	CHF	2'000'000	CHF	2'000'000
Fonds / Fonds / Fondi "MV-Rentenverzicht"	CHF	1'566'175	CHF	1'539'037
Renonciation aux rentes AM / Rinuncia alle rendite AM				
Rückstellungen / Provision / Accantonamento	CHF	2'280'000	CHF	120'000
langfristiges Fremdkapital / Capital étranger à long terme / Capitale terzi a lungo termine	***CHF***	***5'846'175***	***CHF***	***3'659'037***
Eigenkapital / Capital propre / Capitale proprio	***CHF***	***58'711'944***	***CHF***	***67'189'046***
	CHF	**65'021'558**	**CHF**	**71'142'169**

Stiftung Schweizerische Nationalspende für unsere Soldaten und ihre Familien, Bern

(abgeschlossen per / clôturé au / chiusura 31.12.2015)

Anhang / Annexe / Allegato

Die vorliegende Jahresrechnung wurde in Übereinstimmung mit den Bestimmungen über die kaufmännische Buchführung des Schweizerischen Obligationenrechts (Art. 957 - 963b OR, gültig ab 1. Januar 2013) erstellt. Zu Vergleichszwecken wurde der Ausweis der Vorjahreswerte entsprechend angepasst.

Les présents comptes annuels ont été établis selon les dispositions sur la comptabilité commerciale du Code suisse des obligations (article 957 - 963b CO, dans la version applicable au 1er janvier 2013). A des fins de comparaison, l'indi cation des valeurs de l'année précédente a été adaptée en conséquence.

Il presente conto annuale è stato allestito conformemente alle disposizioni sulla tenuta della contabilità commerciale del Codice delle obbligazioni (art. 957 - 963b CO, in vigore dal 1° gennaio 2013). Le informazioni dell'esercizio precedente sono state adattate ai requisiti del nuovo diritto contabile ai fini della comparabilità.

Vollzeitstellen / emplois à plein temps / lavoro a tempo pieno

Die Anzahl Vollzeitstellen im Jahresdurchschnitt liegt zwischen 1 und 9.

La moyenne annuelle des emplois à plein temps durant l'exercice était entre 1 et 9.

La media annua di posti di lavoro a tempo pieno si attesta tra 1 e 9.

Wesentliche Beteiligungen / participation essentielle / Partecipazione essenziale		**31.12.2015**		**31.12.2014**
Gutsbetrieb Götschihof (100% Beteiligung / participation / Partecipazione)	CHF	402'989	CHF	443'031
Rückstellungen / Provision / Accantonamento				
Bauprojekt / projet immobilier / progetto di costruzione "Gutsbetrieb Götschihof"	CHF	2'000'000	CHF	-
Jubiläum / anniversaire / anniversario "100 Jahre Schweizerische Nationalspende"	CHF	180'000	CHF	120'000
Ersatz Brenner Holzschnitzelheitzung / remplacement chauffage aux copeaux de bois / surrogato riscaldamento a cippato	CHF	100'000	CHF	-
übriger betrieblicher Aufwand / autres charges d'exploitation / altri costi d'esercizio				
Veränderung der Rückstellungen / variations des provisions / movimenti sugli accantonamenti	CHF	2'160'000	CHF	60'000
Verwaltungsaufwand / charge administrative / amministrativo	CHF	153'291	CHF	148'260
diverse Aufwendungen / autres charges d'exploitation / altri costi d'esercizio	CHF	69'714	CHF	229'969